各國君主杯葛法國
不參加革命二百週年慶祝活動

英女皇繼續杯葛法國革命的慶祝活動。

腦袋搖晃中，巴黎最近用攻克巴士底獄的周年紀念日來慶祝法國革命二百周年。搖頭的是共和國政府的公僕，他們認爲今年的慶祝應該是革命以來最重要的大事，但是仍然跟所謂「君主的報復」纏繞在一起。

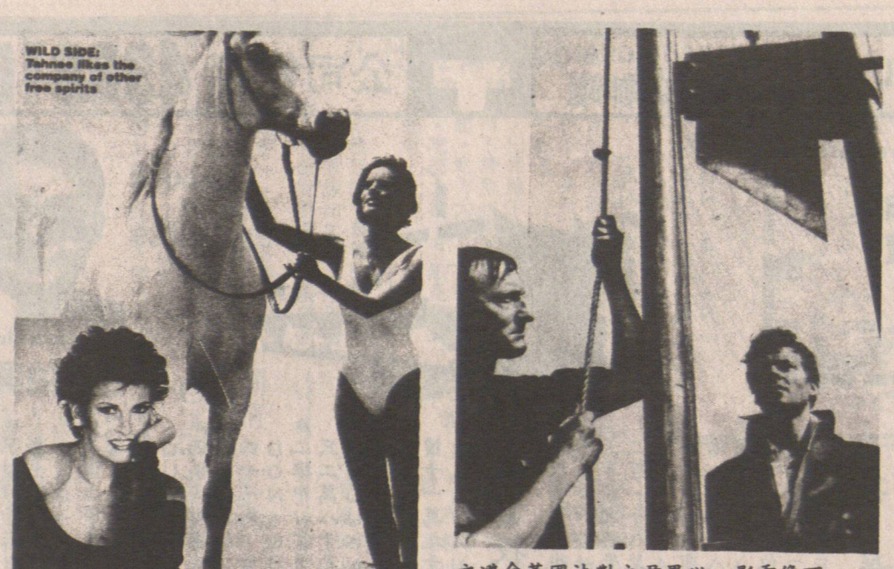
這是因爲這項慶祝活動受到差不多兩個世紀的冷落，歐洲，斯堪的納維亞，甚至北非的十二個統治君主，沒有一人會屈尊駕臨，使這個活動增光。

在表現出令好戰的工會領袖羨慕的大團結，英國、比利時、荷蘭、西班牙、瑞典、挪威、丹麥、盧森堡、列支敦士登、摩納哥，以至摩洛哥的戴王冠首腦，全部拒絕參加法國的慶典活動。

法國革命在一七八九年隨着攻克巴黎的巴士底獄開始，並把路易十六國王及其皇后送上斷頭台。可以理解的，全世界的國王和皇后覺得沒有什麼值得慶祝，但震動法國政府的就是傷痕仍然這麼深。

英國女皇伊莉莎白二世決定在根德郡主持一個農業展覽會開幕，不去巴黎。白金漢宮這樣解釋可能非常有禮貌，但在外交上，這相等於用尖銳的牙簽戳一下眼睛。戴卓爾夫人參加，但她只是政府的元首，同時正如法國指出，一個雜貨店老闆的女兒是遠遠不足以代替一個統治君主的。

西班牙國王跟可憐君主，但結果也是碰壁。總統密特朗的首席顧問承認說：「今年願意來參加的世界領袖空前的少。有些人來，有些人不來是不難理解的。大家都可以知道是什麼原因。」（恩）



泰妮只想擺脫她母親麗歌絲珠的陰影，希望靠自己闖出名堂。

WILD SIDE: Tahnee likes the company of other free spirits

吉則。

色情毒販橫行無忌
報仇天使憤而放火

普拉特對毒販在一間荒屋賣毒品和一個市場售色情刊物和酒感到忍無可忍，因此用噴燈放火把兩間建築物付諸一炬。

這個二十九歲的美國亞利桑那州坦佩的男子一向奉公守法，他的魯莽行動結果惹禍上身，被控告重罪的罪名。

普拉特承認說：「這件事是瘋狂的。沒有任何人高於法律。」但他又堅稱：「我眞的相信這件事也將產生一些好後果。我的這把火是要讓毒販和色情販子知道，他們是不受歡迎的。」

普拉特又說：「那間屋是一個出名的毒窟，而那個市場售賣酒和色情雜誌。我們居民的人身安全受到嚴重的威脅。我對警察的無能感到忍無可忍，因此決定親自動手解決。現時已經常是以暴抗暴的時候。」

在放火之夜，普拉特警告居住在荒屋隔鄰的一戶人家說，那間屋將會發生火警。該戶人家隨後通知警方。凌晨三時過後不久，市場即熊熊着火焚燒。當消防員趕抵市場搶救時，荒屋也發生大火，瞬即夷爲平地。

警方在大火發生後拘捕普拉特，當時他拿着一對膠手套和一個噴燈在街上步行。他被捕後，因未能繳交保釋金而被羈留在監獄裏。如果被裁定縱火的罪名成立，他可被判入獄十七年。

普拉特對記者說：「我知道自己的所作所爲是非法的。經過冷靜地考慮後，我已要求接受精神評估。但我覺得這件事是必須做的。當政府不保護公民時，公民就必須奮起保護自己。人們現時把我叫做報仇天使，而我眞誠地希望我的行動令人們醒覺。」（娜）

咖啡

咖啡是在十六世紀由也門引進歐洲的。也門的傳說表示，這種飲料是七世紀初發現的。當時一個看山羊的人注意到他的羊羣啃咖啡矮樹上的果子時，變得精神奕奕。（聰）

嚼口膠防蛀牙

如果咀嚼恰當嚼香口膠有益健康。一項新研究顯示，咀嚼動作製造的唾液幫助中和蛀牙的酸液。美國印第安納牙科學院所進行的研究顯示，嚼香口膠極大地增加唾液的流動，也幫助把唾液擠入牙齒之間的空隙。（珍）

搶救

爲她的處境極爲尷尬。她在盥洗秋時，大屁股陷落車輪中被夾實，不能脫身，要勞動警伯到場搶救。這個有趣的鏡頭是在美國內華達州的斯柏克斯拍到的。

Stuck Up

世界之

李小龍後繼有人
尊龍成國際明星

繼李小龍後，相信尊龍已經成爲一位眞眞正正的國際級明星了。今時今日的他，在英美兩地，是有一定的知名度。

日前美國有好幾份電影雜誌，就以尊龍爲中間海報人物，並分別爲他作了一個詳盡的訪問。據知，尊龍的最新之作，現已接近完成的階段，大約在九月左右，便可以推出公映的了。

開麥拉子西

尊龍開始走紅。

探索月球美蘇爭競

蘇聯太空事業也不是一帆風順的，在太空載人飛行中曾失敗過兩次，共有四名蘇聯太空人獻出了生命。

第一次意外是一九六七年四月二十三日太空人科馬列夫乘聯盟飛船飛行，起初平安無事，但再入大氣層時發生故障，太空人與聯盟回收艙同歸於盡。

第二次意外是一九七一年六月，蘇聯的「聯盟十一號」飛船與「禮炮一號」太空站對接飛行了廿四天後，在歸途中由於一個氣閥門失靈，太空人又未穿太空服裝，結果三名太空人靜靜地死在艙內。

把人送上太空研究試驗站的同時，蘇聯亦向月球進行探索。在初期是節節領先的。在一九五九年一月二日蘇聯從拜科努爾宇宙發射場發射「月球一號」，從臨近月球五千公里外失敗進入了繞日軌道。同年九月十二日發射的「月球二號」成功降落在月球上並進行實地考查；十月四日又發射「月球三號」拍攝百分之七十月球背面的照片，使科學家初步認識月球的眞實面目。

一九六一年加加林邀遊太空之後，美國覺得有損國威與信譽，決意奮力追趕，當時的總統肯尼迪更宣佈要在八年之後把人送上月球並安全返回，結果這宣佈成眞，一九六九年七月十六日，「阿波羅十一號」載着三名太空人登上月球，第一次在那裡留下人類的足跡，還插上了星條旗和一批科學儀器。從一九五八年八月十七日到一九七六年八月九日的十八年中，蘇美共向月球發射了八十二個月球探測器，蘇聯發射四十六個，包括「月球一至廿四號」、六個「宇宙」號等等，美國三十六個：「先驅者○至五號」、「徘徊者一至九號」、「阿波羅十五十六號」及子衛星等等。

俄羅斯漫遊

任理梭

秘搜勾奇

喽哥

築巢意生令興旺
燕子可開門自動

很少人憎恨燕子，因爲小燕子一貫被認爲是有吉祥的鳥，能帶來事業順利。記得幼小時，家中屋簷下小燕築巢，被認爲是吉祥的鳥，我們的生意是處理鳥類，爲了報答應該優待牠們，燕子回來的夏天期間，我們的大門二十四小時不上鎖，任燕子自動作使門上的敏感原件作動，這個大廳有一數秒鐘後玻璃門開啓，燕子迅速自動開閉式的玻璃大門，是鐵造廳內直奔燕窩。總經理濱田十年多以前，燕澄夫說「十年來子還是經過洗手如此，我們的生間的窗戶進出的意是處理鳥類，可是後來看到爲了報答應該優人們從自動門進待牠們，燕子回出，牠們竟然也來的夏天期間，我們的大門二十四小時不上鎖，振翅搏動，然後任燕子自動開閉式的在空中停止，這公司的華麗大廳裏有一個大燕窩，這個大廳有一鋼玻璃大門，是自動開閉式的。十年多以前，燕子還是經過洗手間的窗戶進出的，可是後來看到人們從自動門進出，牠們竟然也來的夏天期間，我們的大門二十四小時不上鎖，僅用專人看大門。自古以來都說燕子築巢會使生意發達囉。」

日本女子營養大學教授小原秀雄認爲「動物都善於順應環境的變化，尤其鳥類，可能人們對牠們寬容，沒有樹木也會到處築巢，但是開自動門還沒聽說，既然繼續了十年，可能是在自動門前的學習世代相承，終於學會的吧！」

何仲生 JOHNSON HO 住家電話：278-7870 直接傳呼：667-7393

滿堂紅 梳蒸業 建築裝修 有限公司
ARGOSY GROUP REAL ESTATE
101-W BROADWAY, VANCOUVER, B.C. 874-4268
信用卓著・經驗豐富

平通全市
座落京士威大街，六十座位唐番餐室生意濃淡酒牌，租平批好東主擬東遷，已經營六年，平價急賣，捷足先得。

生意機會　八月份新盤

房屋柏文 東西各區 工商樓宇 投資買賣 果舖餐室 旅館酒樓 各行各業 應有盡有

＊梳里區商業中心內四十座位，炸魚咖啡餐室，東主身體意外被迫急賣，二萬餘。
＊華埠地王奇化街肉舖生意有兼營瓜菜、雜貨，架撐齊備，年營七十餘萬，因股東另謀發展平價割愛，僅六萬餘。
＊南北那比京士威大街，汽車輪呔生意，取價三萬餘。
＊北本拿比區喜士定東街海鮮酒家生意，八十座位，濃淡酒牌生意興隆，取價六萬餘。
＊素里區雜碎唐餐外賣生意，取價五萬。
＊高貴林區唐餐雜碎餐室一百座位，取價八萬餘。
＊東區榮富大街，著名大酒樓，四百座位，架撐新淨，取價卅餘萬。
＊本拿比CANADAWAY大街，唐餐外賣送餐生意急賣，僅取價四萬餘，抵買之至。
＊White Rock雜碎唐餐，百餘座位，經營十餘年，退休平賣架撐一流，年營五十餘萬，取價廿八萬。
＊東區乃母街夾百老滙大街，五十座位咖啡西餐室，急賣取價二萬餘。
＊西雲 PARK ROYAL 著名商業中心內經營廿六年禮物精品店生意，東主退休生意出讓，取價五萬，另點貨（不超過十萬）機會難逢。
＊列治文商業中心內，五十座位海鮮餐室，白人經營，兩年餘新裝修設備，東主年老退休，地點一流僅取價八萬。
＊座落疏里區著名酒家，年營七十餘萬，全酒牌取價十九萬，歡迎預約引看。
＊乃路夾京士威大街四十座位餐室，取價三萬五
＊本那比 CANADAWAY 大街，果舖生意連實業，東主退休平賣，卅餘萬，可作投資移民，單買生意亦可，取價式萬，抵買之至。
＊Port Moody埠邊著名什碎唐番餐生意，經營十餘年，外賣送餐兼堂食，座位百餘，生意穩定，濃淡酒牌，淨賣生意僅取價七萬另九千，生意連實業可申請投資移民價錢有商量，機會難逢。
＊座落四街西 Kitsilano 柏文區，三十座位，唐餐什碎，外賣送餐兼堂食，租平批好，東主離埠平價急賣，取價四萬餘
＊座落雲東區喜士定大街，近P.N.E. 百餘座位濃淡酒牌，著名歌廊大餐廳生意（連實業亦可），東主另有生意，無暇兼顧，願平價割愛，生意取價十六萬另玖仟，實業取價一百二十萬，合申請數夥投資移民。
＊「榮富」大街，近一街，小型洗衣館生意（自動入銀），大減價急賣，取價一萬，捷足先得。
＊DOWNTOWN——RICHARD 街，一百座位，全酒牌，唐餐室生意股東身體欠佳，平價急賣，五萬有商量。
＊果舖生意連實業，前舖後居（四睡房），商業地，取價廿八萬。可試辦投資移民。
＊二埠著名什碎唐餐室，堂食兼外賣，百餘座位，濃淡酒牌，減價急賣僅六萬餘，年老退休機會難逢。

李兆梅 STELLA LEE
滿堂紅 梳蒸業 建築裝修 有限公司
ARGOSY RPOP. DEVELOPMENTS LTD.
ARGOSY RPOP. DEVELOPMENTS LTD.
101-W BROADWAY, VANCOUVER, B.C.
TEL: 874-4268 874-1688
住家電話：525-6983

▲西區小型工業區餐館，日做三百，開價四萬餘，有價講。
▲東區大餐館一百六十個座位，年做七十餘萬，位於購物商場內，開價廿餘萬，有價講。
▲批長，位於購物商場內，開價廿餘萬，有價講。
▲烈治文耕地三畝，有靚仔屋，每邊仟屋有一廳三房，有菜檔，自住出租及做生意，交通方便，開價四十餘萬。
＊西區果舖生意，日做一千餘，附近無競爭，樓上有二廳三房住宅，交通便，只開六萬五千，勿失良機。
＊蘇理小型購物商場，占地0.84英畝，街角旺地，前途無限七十九萬五，年入息六萬，請還價。
＊東區十五街近Renfrew廳兩房，樓下兩房開價十七萬九。

Oceanridge realty ltd.
611 MAIN STREET, SUITE 228, VANCOUVER
688-1337
433-3756（晚）梁嶽雄
BERNIE LEONG

唐人街
三層高，全翻新，共廿五間房，業主自居套間有三睡房地25×122，叫價$550,000

Seasons Realty Limited
DAVID CHEUNG
BUS :(604)435-8893
RES :(604)522-1890
張華安

✣十五單位栢文北溫近海上巴士，六個二房七個單房，一個無房，另一個四房開價$110,000
✣5762 DUMFRIES 街，一年新靚屋，樓上三房，樓下二房，四套浴室，小橋流水式花園，開價$339,000
✣4844 片打東街，地大33×122，樓上二房，樓下一房，開價$162,000
✣孖屋地，33×100，前舖後屋，菜仔舖連兩房廳，近菲沙夾58街，開價十六萬餘。
✣梳利埠1.5英畝地在工業區，連有兩睡房的屋出租，開價$125,000

高貴林生意良機
～高貴林商場零售店，屬於著名連鎖店。去年生意額增長了百分之四十連現貨開價$65,000
～服務行業生意，有十五年經營歷史利潤豐厚，仍具發展潛力。擁有一系列企業性大顧客。開價$395,000
《註》上述兩間公司均可由業主自己或者一名經理人經營。預約請電942-0606 (BILL JENKINS)

HEATHER COOKE
公司：736-3831
PGR.:645-6813
專人國粵語翻譯TOMAS LING電話：261-9768

＊575 E 19th Ave Van 街角地50×122 RSI ZONING七睡房屋，抵買
＊2734 2730 ST. CATHERINES 2670 sq.ft. 保養好，有兩組每組2睡房套間，另一組3睡房套間，年入S S16,900具潛力，入息可達二萬一40 40,67×54 RT5 區，價S179,800
＊1843 E. 12th, Van. ★價S197000每月入息S1180 全年入息S14160 土庫未完成，可改成三套間，地33×127 Zoning PM4N
＊464 484 E.12th, Van. 地66×122 RT5 Zone可住兩伙人，共七套房，年入息S40,000 價460,000最佳長線投資
＊1185 E.63Ave.十六年屋，49×126地，上下層各三睡房，2廚房，住宅區，乃夾菲沙街，價S290,000
★2417 已售出 入息S 年入息S21,480 6個合法 房間，地30×92
＊828 E. 已售出 Van. 地33 l Zone 業主另 必須出出 價15萬
＊2845,2849 QUEBEC ST., VAN 地66×87Rm3A至Rm4全年純入息6萬 價S550,000
＊4480 KNIGHT 地大48×113，兩個雙睡房套間，內外全屋翻新，最佳投資，好價S208,000
＊2667 KINGSWAY AVE, PORT COQUITLAM 三組套間，三組一睡房，一組兩睡房，一組四睡房，5000平方呎鋪位，全年純入息5萬，地147×EFFECTIVE 40年新，價S439,000
＊6922 ELWELL. Bby., B.C. 4睡房，地33×162 鄰近購物中心，價S169,000
已售出
＊470 E. 10th, Van. ★價S216,000，每月入息$2,185，全年入息S26,220.6套間，地33×124.5
＊5880 SAANISH RD. 域多利B.C. 一英畝地，山城景4822方呎居屋另750呎管家小屋，4睡房，3浴室，壁爐，還有37 16暖水池十五分鐘可至域多利碼頭價S450,000
◀95-93 W. 12th 全新 已售出 翻新靚 屋， 3067呎 地49 街角位， 開價S428,000
＊2409 Clark, Van. ★價S175000每月入息S1500 全年 已售出 ,000 四個 ，地 30× ZONING RM4N 有景 ZONING RT5
＊1 已售出 Ave Van 地 ZONE 1 價S148,000
＊611-61 26th Ave Van 已售出 2 RSI ZO 四連 屋， S238,000
＊2541 東4街地33×121.81住宅區，3睡房，別具一格，保養良好，RENFREW 夾1街，開價S238,000
507 MALKEW CHINATOWN 50FT. PRIOR x 125MALKIW 37.18 BACK 2,307 SQ.FT. 減價S252,000
Apt. 1157, 405 Nelson, Van., B.C. 1睡房，640平方尺，壁爐15年新，向東北套間，露台，價S122,000